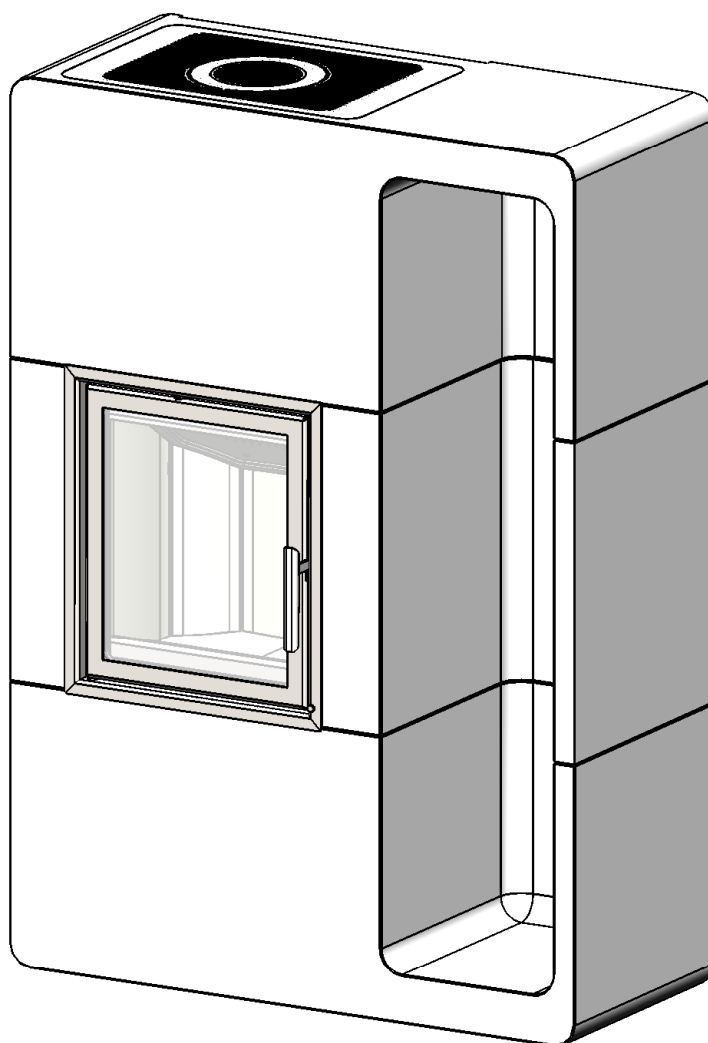


ⓃⓄ	Monteringsanvisning	2
Ⓢⓔ	Monteringsanvisning	4
ⓓⓀ	Monteringsanvisning	6
ⓕⓖ	Asennusohje	8
ⓖⓑ	Installation manual	10



Palma

Generelt om elementpeiser

Vekt

Huseier må forsikre seg om at gulvet tåler belastningen i henhold til totalvekten på peisen. Vurder eventuelt forsterkning av gulvet, spesielt i nye hus og dersom området under peisen ikke har ekstra lettvegger som understøtter. Ved montering på flytende tregulv, bør peisen felles ned for å unngå at gulvet låses og sprekker.

Brannmur

Ved montering av ildsted inntil brennbar vegg, må det anvendes brannmur. Vi anbefaler bruk av Nordmur brannmurelementer som gir en meget god beskyttelse av veggen og har en byggetykkelse på kun 30/65 mm, inklusive 10/15 mm luftespalte. Brannmur kan også bygges av annet steinmateriale som gassbetongblokker eller teglsten i godkjent tykkelse.

Brannmuren må alltid være så høy at avstanden fra røykrør/røykklokke til brennbart materiale blir minimum 300 mm.

Frittstående peiser kan monteres uten brannmur. Overhold alle sikkerhetsavstander til brennbare materialer.

Tilkobling til pipe

Følg pipeprodusentenes spesifikasjoner for tilkobling til pipe. Tørrstable omrammingen og innsatsen for nøyaktig høyde og posisjon til røykinnføringen i pipen. Husk at innsatsen ekspanderer under fyring. Omrammingen må derfor aldri hvile på innsatsen, men ha en avstand på minimum 2-3 mm. Innsatsen må heller ikke hvile mot benkeplaten eller mot sidene.

Ved topptilslutning til stålpipes henviser vi til respektive fabrikats monteringsanvisning.

Krav til gulvplate

Har ildstedet panoramadør og kun skal fyres lukket, kreves det ved brennbart gulv 30 cm gulvplate foran ildstedet, uansett høyde og dybde på ildstedet. Gulvplatens bredde skal være minst like bred som luken på innsatsen.

Akryl

Elementene skal limes med medfølgende akryl. Sørg for at alle limflater er frie for støv. For bedre heft kan overflatene vaskes. La overflaten tørke før lim strykes på. Når peisen er ferdig montert, etterfyll skjøtene mellom elementene med akryl og jevn fugen med en såpevåt svamp eller finger slik at det blir en tydelig fordypning mellom elementene (FIG Z).

Småskader

Grunnet transport og håndtering kan det oppstå små skader på peisen. Dette kan repareres med akryl/lettsparkel. For perfekt resultat kan du sparkle og slipe med egnet

sparkelmasse. Mindre sår og ujevnheter sparkles. Dersom såret er dypt eller det er en større skade anbefales det å sparkle i flere omganger med fliselim eller sementsparkel for å unngå synk. Jevn til med f.eks. en fuktig svamp eller et filsebrett.

Sprekker

Bygningsmassen rundt peisen kan bevege seg. Spesielt er det i nye hus vanlig at bygningsmassen får betydelige setninger de første årene. I tillegg krymper alle betongelementer avtagende grad i inntil 15 måneder.

Resultatet er at det kan oppstå små sprekker i betong/murverk.

Bruk peisen i noen måneder. Dersom det oppstår sprekker, riss opp sprekken med et Skrujern eller lignende (for å gi bedre plass til akryl fugemasse). Støvsug flatene frie for støv. Sprøyt inn akryl fugemasse og bruk en sparkel eller en såpevåt finger for å jevne til massen. Etter et par døgn kan fugen overmales.

Maling

Når peisen er ferdig sparklet/slipt og limskjøtene tørre, er peisen klar til å males. Bruk kun pustende maling (akryl) ment for murverk.

Behandling av marmor

Rengjør platene med svakt såpevann og fjern alle eventuelle rester av limsøl. Bruk aldri syreholdige/slipende stoffer da disse vil ødelegge både overflate og polering. Ved rengjøring eller fuging er det viktig å bruke vaskemidler/fug som er godkjent for marmor. Riper i mørk marmor kan farges med blyantbly. Et steinsenter kan være behjelpelig med ulike produkter for overflatebehandling av stein.

For egen sikkerhet, følg monteringsanvisningen. Alle sikkerhetsavstander er minimumsavstander. Installasjon av ildsteder må i tillegg være i henhold til det enkelte lands lover og regler. Nordpeis AS står ikke ansvarlig for feilmontering av ildstedet.

Vi tar forbehold om trykkfeil og endringer.

For sist oppdaterte versjon og mer utfyllende informasjon om brannmurer, pipetilkobling etc., se våre nettsider www.nordpeis.no

NB! Se egen monteringsanvisning for innsatsen

Palma

Innsats

N-21

Stålpipes

Kan monteres med stålpipes.

Vekt inkl. innsats

Palma 356 kg

Minimumsdybde på gulvplate

Følg nasjonale regler

Minimumsmål brannmur

Palma har integrert brannmurselement og kan monteres uten annen brannmur.

NB! Luftstrømmen bak Palma er en forutsetning for nedkjøling av den brennbare vegg. Luftespalten skal ikke under noen omstendigheter tildekkes da dette kan forårsake brann.

Måltegning (FIG 1)

*Målet i tegningen angir ca. senter høyde på omrammingens utsparring til røykrør. Ta hensyn til eventuell stigning på røykrøret når det skal lages hull i pipen. Skjevheter i gulv og vegger vil også kunne påvirke målene. **Tørstable derfor peisen for nøyaktig høyde og posisjon til røykinnføringen.** Merk også opp eventuelt hull til friskluftsett gjennom gulv (ekstrauststyr).

Friskluftstilførsel (ekstrauststyr)

Ved monteringen av friskluftstilførsel gjennom gulv må utsparringen i peisens bunnplate fjernes. Se FIG A i måltegningen for beskrivelse.

Minimum sikkerhetsavstander (FIG 2)

Sørg for at angitte sikkerhetsavstander overholdes. Sikkerhetsavstandene kan variere fra land til land. Følg de instruksjoner og krav som gjelder for landet peisen monteres i.

Minimum avstand fra røykrør/røykklokke til brennbar vegg er 300 mm. Dersom røykrøret skal føres gjennom brennbar vegg må det mures minimum 230 mm murverk mellom rør og brennbar vegg.

Montering (FIG 3-FIG 15)

Før montering bør sugende flater (upusset Leca/Scanpor/Siporex etc.) pusses, limvaskes eller gyses for å unngå uttørring av akryllim.

FIG 3: Plasser bunnelementet i vater. Juster evt. med kiler eller sementlim.

FIG 4-5: Plasser innsatsen. Etterjuster høyden på bena, ca. høyde er oppgitt i tegningen. Pass på at det er avstand mellom innsatsen og omrammingen da innsatsen ekspanderer under fyring.

FIG 6-8: Plasser den nedre brannmursplaten og sideelementene. Pass på at det er avstand mellom innsatsen og elementene da innsatsen ekspanderer under fyring.

NB! Ved bakmontering må røykrøret monteres rett mot pipe, røykrøret kan ikke føres gjennom brennbar vegg.

FIG 9: Plasser varmeskjoldet rundt røykrøret. Ved toppmontering; la varmeskjoldet forbli helt. Ved bakmontering; fjern utsparringen i varmeskjoldet forsiktig og plasser det rundt røykrøret.

FIG 10-11: Ved bakmontering, sømborr og sag ut utsparringen i det øvre bakelementet.

Merk! Dette elementet fungerer også som brannmur, **ved bakmontering mot brennbar vegg MÅ gjennomføringselementet benyttes (FIG 10c).** Pass på å tette godt rundt gjennomføringselementet ved bruk av dette.

FIG 12: Ved toppmontering må røykklokken snus 180°. Skru løs lokket på toppen og monter det på bakuttaket.

Når peisen er ferdig montert, etterfyll skjøtene mellom elementene med akryl og jevn fugen med en såpevåt svamp eller finger slik at det blir en tydelig fordypning mellom elementene (**FIG Z**).

Allmänt om elementspisar

Vikt

Fastighetsägaren ska försäkra sig om att golvet tål belastningen av spisens totalvikt. Överväg förstärkning av golvet, speciellt i nya hus och om det inte finns några bjälkar där spisen ska stå. Vid montering på flytande trägolv bör spisen sänkas ned, för att undvika att golvet blir låst och spricker.

Brandmur

Vid montering av eldstad invid brännbar vägg ska brandmur användas. Vi rekommenderar att Nordmur brandmurselement används. Dessa ger mycket bra skydd av väggen och är endast 30/65 mm tjocka, inklusive 10/15 mm luftspalt. Brandmur kan även byggas av andra stenmaterial, så som lättbetong eller massivt tegel i godkänd tjocklek.

Brandmuren ska alltid vara så hög att avståndet från rökrör/röcklocka till brännbart material är minst 300 mm.

Fristående spis kan monteras utan brandmur. Beakta alla säkerhetsavstånd till brännbara material.

Anslutning till skorsten

Följ skorstenstillverkarens specifikationer för anslutning till skorsten. För att hitta rätt höjd och läge i förhållande till ingångshålet till skorstenen bör spisens först provmonteras utan lim. Insatsen expanderar under eldning. Omramningen får därför inte vila mot insatsen. Minsta avstånd mellan insats och omramning är 2-3 mm. Insatsen får inte heller vila mot omramningen, vare sig i underkant eller mot sidorna.

Följ monteringsanvisningarna för det aktuella fabrikatet vid toppanslutning till stålskorsten.

Krav på eldstadsplan

För att skydda golvet mot eventuellt utfallande glöd skall spisinsatsen placeras på ett obrännbart material. Eldstadsplanet skall anordnas så det täcker 300 mm framför spisinsatsen och 100 mm utmed vardera sida. Eldstadsplanet kan bestå av natursten, betong eller 0,7 mm stålplåt.

Akryl

Elementen ska limmas med medföljande akryl. Se till att alla limytor är fria från damm. När omramningen är färdigmonterad fyll mellanrummen mellan elementen med akryl och jämna ut fogen med svamp eller finger med tvållösning, så att det blir en tydlig fördjupning mellan elementen. (FIG Z).

Småskador

Under transport och hantering kan småskador uppstå på kaminen. Dessa kan repareras med akryl/lättspackel. För perfekt resultat kan du spackla och slipa med lämpligt spackel. Mindre skador och ojämnheter kan spacklas. Djupare

repor och större skador rekommenderar vi att du spacklar i omgångar med kakelbruk eller cementspackel för att få en jämn yta.

Jämna till med en fuktig svamp eller en putsbräda.

Sprickor

Byggnaden runt kaminen kan sätta sig. Detta gäller särskilt under de första åren för nya hus. Dessutom krymper alla betongdelar under de första 15 månaderna.

Detta kan resultera i små sprickor i betong/murverk.

Använd kaminen under några månader. Om det uppstår sprickor kan du öppna sprickan med ett verktyg, t.ex. en skruvmejsel, för att ge mer plats för akrylfogmassan. Dammsug ytan.

Spruta in akrylfogmassa och jämna ut den med en spackel eller en fingertopp som doppats i såpvatten. Efter ett par dygn kan du måla över fogen.

Målning

När du har spacklat och slipat kaminen och skarvarna är torra kan du måla kaminen.

Använd bara diffusionsöppen färg (akryl) avsedd för murverk.

Behandling av marmor

Rengör plattorna med milt tvålatten och ta bort alla eventuella rester av limspill.

Använd aldrig sura/slipande medel eftersom detta kommer att skada både yta och polering.

Vid rengöring eller försegling, är det viktigt att använda tvättmedel/fogmassa som är godkänd för marmor.

Repor i mörk marmor kan färgas med blyerts. Butik som specialiserar sig på sten kan hjälpa dig med olika produkter för ytbehandling av sten.

För din egen säkerhet, följ monteringsanvisningarna. Alla säkerhetsavstånd är minimiavstånd. Installation av eldstäder ska dessutom utföras i enlighet med varje enskilt lands lagar och föreskrifter. Nordpeis AS är inte ansvarigt om eldstaden monterats fel.

Vi reserverar oss för tryckfel och ändringar.

På vår hemsida, www.nordpeis.se, finns senast uppdaterade version och ytterligare information om brandmurar, skorstensanslutning etc.

Obs! Se egen monteringsanvisning för insatsen

Palma

Insats

N-21

Stålskorsten

Kan anslutas till stålskorsten

Vikt inklusive insats

Palma 356 kg

Minimidjup, eldstadsplan Följ nationala regler

Minimimått brandvägg

Stockholm har en integrerad brandvägg och kan monteras direkt mot brännbar vägg.

OBS! Luftflödet bakom Palma är en förutsättning för kylning av brännbar vägg. Luftspalten får under inga omständigheter täckas eftersom detta kan orsaka brand.

Måttskiss (FIG 1)

* Måttet i skissen anger ungefärlig centrumhöjd för hålet för rökröret. Måttet varierar beroende på var omramningen placeras utifrån rökrörets stigning. Lutande golv och väggar kan också påverka måtten.

Provmontera först omramningen utan att limma, för att hitta rätt höjd och läge i förhållande till ingångshålet i skorstenen. Märk också upp eventuellt hål för tillförsel av uteluft genom golvet.

Tillförsel av uteluft (tillbehör)

Vid tillförsel av uteluft genom golvet så slås försvagningen i betongen på bottenplattan försiktigt ut. Se fig A på måttskissen för beskrivning.

Minimum säkerhetsavstånd (FIG 2)

Säkerställ att angivna säkerhetsavstånd följs. Säkerhetsavstånden kan variera från land till land. Följ anvisningarna och krav som gäller för det land där spisen monteras.

Lämpligt avstånd för oisolerad och ej vattenmantlad elstad är minst 500mm.

Montering (FIG 3-15)

FIG 3: Placera bottenelementen i våg. Justera eventuellt med kilar eller kakellim.

FIG 4-5: Placera insatsen. Justera höjden på benen, ca. höjden indikeras i måttskissen. Se till att lämna en spalt mellan insatsen och omramningen, eftersom insatsen expanderar under eldning.

FIG 6-8: Placera den nedre brandväggsplattan och sidelementen. Se till att lämna en spalt mellan insatsen och elementen, eftersom insatsen expanderar under eldning.

OBS! Vid bakmontering så måste rökröret monteras rakt mot skorsten, rökröret kan inte föras igenom brännbar vägg.

FIG 9: Placera värmeskölden runt rökröret. Vid toppmontering; låt värmeskölden förbli helt. Vid bakmontering; ta försiktigt bort försvagningen i värmeskölden och placera det runt rökröret.

FIG 10-11: Vid bakmontering, sag försiktigt ut försvagningen i betongen i det övre bakelementet.

Obs! Detta elementet fungerar också som brannmur, vid bakmontering **MÅSTE** genomföringselementet användas (FIG 10c). Försäkra att täta väl runt genomföringselementet när detta används.

FIG 12: Vid toppmontering vrids röcklockan 180 grader. Flytta locket från röcklockans topp till det bakre uttaget.

När omramningen är färdigmonterad fyll mellanrummen mellan elementen med akryl och jämna ut fogen med svamp eller finger med tvållösning, så att det blir en tydlig fördjupning mellan elementen (FIG Z).

Generelt om elementpejse

Vægt

Husejeren skal forsikre sig om at gulvet tåler belastningen i henhold til totalvægten på pejsen. Overvej eventuelt forstærkning af gulvet, specielt i nye huse og såfremt arealet under pejsen ikke har ekstra strøer som understøtter. Ved montering på flydende trægulv, bør pejsen nedsænkes for at undgå at gulvet låses og revner.

Brandmur

Ved montering af ildsted op ad brændbar væg, skal der anvendes brandmur. Vi anbefaler at anvende Nordmur brandmurselementer som giver en meget god beskyttelse af væggen og har en byggetykkelse på kun 30/65 mm, inklusiv 10/15 mm luftspalte. Brandmur kan også bygges af andre stenmaterialer som gasbetonblokke eller mursten i godkendt tykkelse.

Brandmuren skal altid være så høj at afstanden fra røgrør/røgklokke til brændbart materiale bliver minimum 300 mm.

Fritstående pejse kan monteres uden brandmur. Overhold alle sikkerhedsafstande til brændbare materialer.

Tilslutning til skorsten

Følg skorstensproducentens specifikationer for tilslutning til skorsten. Prøv først at opstable omramningen uden at lime, så findes den nøjagtige højde og position til indgangshullet i skorstenen. Indsatsen ekspanderer under fyring og omramningen må derfor ikke hvile på indsatsen. Der skal være en afstand på minimum 3 mm. Indsatsen må heller ikke hvile på omramningens bænk eller mod siderne.

Ved toptilslutning til stålskorsten henviser vi til det pågældende fabrikats monteringsvejledning.

Krav til gulvplade

For at beskytte gulvet mod eventuelle gløder skal pejseindsatsen anbringes på et brandsikkert materiale. Gulvplade skal monteres, så den dækker 300 mm foran pejseindsatsen og 150 mm på hver side.

Akryl

Elementerne skal limes med den medfølgende akryl. Sørg for at alle limflader er frie for støv. For bedre hæftning kan overfladerne vaskes. Lad overfladen tørre før limen stryges på. Når pejsen er færdig monteret, efterfyld mellemrummene mellem elementerne med akryl og udjævn fugen med en sæbevåd svamp eller finger så der bliver en tydelig fordybning mellem elementerne (FIG Z).

Småskader

Som følge af transport og håndtering kan der opstå små skader på pejsen.

Disse kan repareres med akryl/letspartel. For at

opnå et perfekt resultat, kan du spartle med en egnet spartelmasse og slibe. Mindre sår og ujævnheder spartles. Hvis såret er dybt, eller det er en større skade, anbefales det at spartle ad flere omgange med fliselim eller cementspartel for at undgå, at massen synker. Udjævnes med f.eks. en fugtig svamp eller et pudsebræt.

Revner

Bygningsmassen rundt om pejsen kan bevæge sig. Specielt er det i nye huse almindeligt, at bygningsmassen sætter sig betydeligt i de første år. Derudover krymper alle betonelementer i aftagende grad i op til 15 måneder.

Resultatet er, at der kan opstå små revner i beton/murværk.

Brug pejsen i nogle måneder. Hvis der opstår revner, rides op i revnen med en skruetrækker eller lignende (for at give bedre plads til akrylfugemassen). Støvsug fladerne fri for støv.

Sprøjt akrylfugemassen ind, og brug en spartel eller en sæbevådet finger for at udjævne massen. Efter et par døgn kan fugen males over.

Maling

Når pejsen er færdigspartlet/-slebet og limlagene er tørre, er den parat til maling.

Brug kun diffusionsåben maling (akryl), beregnet til murværk.

Behandling af marmor

Rengør forsigtigt pladerne med sæbevand og fjern eventuelle rester af lim.

Brug aldrig syreholdige / slibende stoffer da disse vil ødelægge både overflade og polering

Ved rengøring eller fugning er det vigtigt at bruge vaskemidler / fugemasse som er godkendt til brug på marmor.

Ridser i mørk marmor kan farves op med en blyant.

For din egen sikkerhed, følg monteringsvejledningen.

Alle sikkerhedsafstande er minimumsafstande.

Installation af ildsteder skal i tillæg udføres i henhold til det enkelte lands love og regler. Nordpeis AS er ikke ansvarlig for fejlmontering af ildstedet.

Vi tager forbehold om trykfejl og ændringer.

For senest opdaterede version og mere fyldestgørende information om brandmur, skorstenstilslutning etc., se vore netsider www.nordpeis.com

NB! Se egen monteringsanvisning for indsatsen

Palma

Indsats

N-21

Stålskorsten

Kan monteres til stålskorsten

Vægt inkl. indsats

Palma 356 kg

Minimumsdybde på gulvplade

Følg de nationale regler

Minimumsmål brandmur

Palma har integreret brandmurselement og kan monteres uden brandmur.

NB! Luftstrømmen bag Palma er en forudsætning for nedkøling den brændbare væg. Luftspalten må under ingen omstændigheder tildækkes da dette kan forårsage brand!

Måltegning (FIG 1)

*Målet på tegningen angiver ca. center højde på omramningens udtag til røgrør. Tag hensyn til eventuel stigning på røgrøret når der skal laves hul til skorstenen. Skævheder i gulv og vægge vil også påvirke målene.

Prøv først at opstable omramningen uden at lime, så findes den nøjagtige højde og position til indgangshullet i skorstenen. Optegn også eventuelt hul til frisklufttilførsel gennem gulv (tilbehør).

Frisklufttilførsel (tilbehør)

Ved monteringen af frisklufttilførsel gennem gulv, bankes fordybningen i bundpladen forsigtig ud. Fordybningens placering på bundpladen er angivet i FIG A på måltegningen.

Minimum sikkerhedsafstande (FIG 2)

Sørg for at de angivne sikkerhedsafstande ikke underskrides. Sikkerhedsafstand kan variere fra land til land. Følg instruktioner og de krav som gælder for det land hvor pejsen monteres.

For DS- og EN-godkendte ovne kan afstanden fra fritstående lodrette røgrør og til brændbart materiale reduceres til 225 mm. For andre ikke godkendte ovne er afstanden 300mm fra lodrette røgrør til brændbart materiale.

Dersom røgrøret skal føres gennem brændbar væg skal der mures minimum 228 mm murværk mellem rør og brændbar væg.

Montering (FIG 3 -15)

Før montering bør sugende flader (upudset Leca/ Scanpor/Siporex etc.) pudses, limvaskes eller fugtes for at undgå udtørring af akryllim.

FIG 3: Bundpladerne sættes i vater og monteres i 90° i forhold til skorsten/brandmur. Juster eventuelt med kiler eller fliselim.

FIG 4-5: Placer indsatsen. Juster højden på benene ca. højde er angivet på tegningen. Vær opmærksom på at der skal være afstand mellem indsatsen og omramningen, da indsatsen ekspanderer under fyring.

FIG 6-8: Placer den nedre brandmurspladen og sideelementene. Vær opmærksom på at der skal være afstand mellem indsatsen og elementene da indsatsen ekspanderer under fyring.

NB! Ved montering bagud må røgrøret monteres lige mod skorstenen. Røgrøret kan ikke føres videre gennem brændbar væg.

FIG 9: Placer varmeskjoldet rundt omkring røgrøret. Ved topmontering, skal varmeskjoldet forblive helt. Ved bagud montering, fjern udskæringen i varmeskjoldet forsigtigt og placer det rundt om røgrøret.

FIG 10-11: Ved bagud montering, sag forsigtig udskæringen ud i det øvre brandmurselement

BEMÆRK! Dette element fungerer også som brandmur, ved bagudmontering mod brændbar væg skal gennemførings elementet benyttes. Husk at tætnes godt rundt omkring gennemførings elementet ved brug af dette.

FIG 12: Ved topmontering skal røgklokken drejes 180°. Skru låget på toppen af og monter det på røgstudsens bag på indsatsen.

Efterfyld alle samlinger med akryl for at sikre et pænt resultat. Se detalje Z. Fugen bør ikke spartles tæt, men have en markeret fordybning.

Yleistä elementtitakoista

Paino

Talon omistajan on varmistettava, että lattia kestää takan kokonaispainon aiheuttaman kuormituksen. Harkitse lattian vahvistamista, erityisesti uusissa taloissa ja kun takan alla ei ole lisätukia. Kelluvan puulattian päälle asennettaessa takka pitää upottaa, jotta lattia ei repeydy.

Palomuuuri

Kun tulisija asennetaan tulenarkaa seinää vasten, pitää käyttää palomuuria. Suosittelemme Nordmur-palomuuri-elementtejä, jotka suojaavat seinää erittäin hyvin ja joiden rakennepaksaus on vain 30/65 mm sisältäen 10/15 mm:n ilmaraon. Palomuuuri voidaan rakentaa muistakin kivimateriaaleista, kuten kevytbetonista tai tiilistä ottaen kuitenkin huomioon minimivaatimukset niiden paksuuksille.

Palomuurin pitää aina olla niin korkea, että savuputken etäisyys tulenarasta materiaalista on vähintään 300 mm.

Vapaasti seisovat takat voidaan asentaa ilman palomuuria. Noudata kaikkia turvetaajuuksia tulenarkaan materiaaliin.

Liittäminen hormiin

Noudata savupiipun valmistajan liittämistä koskevia ohjeita. Kokeile ensin pystyttää kuori ilman liimaa, jotta löydät savupiipun liittämistavien tarkan korkeuden ja sijainnin. Tulipesä laajenee lämmitettäessä. Siksi se ei saa levätä kuoren varassa, vaan tulipesän ja kuoren välissä pitää olla vähintään 3 mm rako. Kuori ei saa myöskään levätä tulipesän yläreunan tai kylkien varassa.

Liitettäessä takka ylöspäin terässavupiippuun pitää noudattaa valmistajan asennusohjeita.

Eduslaatalle asetetut vaatimukset

Takkasydän on asetettava tulenkestävälle materiaalille, joka suojaa lattiaa mahdollisilta ulos lentäviltä hehkuvilta kekeleiltä. Eduslaatan on edessä ulotuttava 400 mm takkasydämen ulkopuolelle. Eduslaatta voi olla luonnonkiveä, betonia tai 0,7 mm paksua peltiä.

Liima

Elementit pitää liimata mukana toimitetulla liimalla. Varmista, että kaikki liimapinnat ovat pölyttömiä. Tartunnan parantamiseksi yläpinnat voidaan pestä. Anna pinnan kuivua ennen liiman levittämistä. Kun takka on koottu, täytä elementtien väliset raot akryyllillä ja tasoita saumat saippuaveteen kastetulla sienellä tai sormella niin, että elementtien väliin jää selkeä syvennys (kuva Z).

Elementit pitää liimata mukana toimitetulla liimalla. Varmista, että kaikki liimapinnat ovat pölyttömiä. Tartunnan parantamiseksi yläpinnat voidaan pestä. Anna pinnan kuivua ennen liiman levittämistä. Kun takka on koottu, täytä elementtien väliset raot akryyllillä ja tasoita saumat saippuaveteen kastetulla sienellä tai sormella niin, että elementtien väliin jää selkeä syvennys (kuva Z).

Halkeamat

Talon rakenteet takan ympärillä saattavat liikkua. Usein varsinkin uudet talot painuvat merkittävästi ensimmäisten vuosien aikana. Lisäksi kaikki betonielementit kutistuvat huomattavasti ensimmäisten 15 kuukauden aikana. Tämän seurauksena betoniin/muuraukseen saattaa ilmestyä halkeamia.

Käytä takkaa muutaman kuukauden ajan. Jos halkeamia ilmenee, avaa sauma esimerkiksi ruuvitaltalla (jotta saat enemmän tilaa saumausmassalle). Imuroi pinta pölyttömäksi. Purista saumaan akryylisaumausmassaa ja tasoita lastalla tai saippuaan kastetulla sormenpäällä. Muutaman päivän päästä sauman voi ylimaalata.

Maalaus

Kun takka on silotettu/hiottu ja liima kuivunut, se voidaan maalata.

Käytä vain hengittävää, muurauksiin tarkoitettua maalia (akryylimaalaa).

Marmorin käsittely

Puhdista marmorilevyt miedolla saippuavedellä. Poista liima ja muut epäpuhtaudet.

Älä käytä hankaavia tai syövyttäviä puhdistusaineita, koska ne vahingoittavat levyjä.

On tärkeää käyttää puhdistusainetta joka ei vahingoita marmoria.

Tummassa marmorissa olevat naarmut voi peittää lyijykynällä.

Marmorin puhdistusainetta voi ostaa kiviliikkeistä

Noudata asennusohjetta turvallisuutesi vuoksi. Kaikki turvaetäisyydet ovat minimietäisyyksiä. Tulisijan asennus pitää suorittaa maakohtaisten lakien ja määräysten mukaan. Nordpeis AS ei vastaa tulisijan virheellisestä asennuksesta johtuvista vaurioista.

Emme vastaa painovirheistä ja pidätämme oikeudet muutoksiin.

Uusimmat versiot ja yksityiskohtaiset tiedot palomuuureista, savupiippuliitännästä jne., löydät internetsivuiltamme www.nordpeis.eu

Palma

Takkasydän N-21

Terässavupiippu

Voidaan liittää terässavupiippuun

Paino sisältää tulipesän

Palma 356 kg

Minimisvyvyys, eduslaatta 400 mm

Minimimitat suojaseinä

Palma-takassa on sisäänrakennettu suojaseinä ja takka voidaan asentaa suoraan tulenarkaa seinää vasten.

Huom! Palma-takan takana oleva ilmakehä on jäähdytyskanava, jota ei missään tapauksessa saa tukkia. Ilmakehän tukkiminen voi aiheuttaa tulipalon

Mittapiirros (KUVA 1)

* Piirroksen mitta ilmaisee savupiippuliitännän keskikorkeuden. Mitta vaihtelee sen mukaan, mihin kuori asennetaan savuputken nousun vuoksi. Myös kaltevat lattiat ja seinät voivat vaikuttaa mittaan. **Kokeile ensin asentaa kuori ilman liimaa, jotta löydät savupiipun aukon tarkan korkeuden ja sijainnin.** Merkitse myös mahdollinen lattian läpi tulevan paloilmaliitännän reikä.

Paloilmaliitännä (lisävaruste)

Jos paloilmaliitännä tehdään lattian läpi, pohjalevyn betonissa oleva peitelevy lyödään varovasti pois. Katso kuvaus mittapiirroksen kuvasta A.

Turvaetäisyys (KUVA 2)

Varmista, että annettua turvaetäisyyttä ei aliteta. Turvaetäisyys voi vaihdella maittain. Noudata sen kielen ohjeita, jota vastaavaan maahan takka asennetaan.

Asennus (KUVA 3-15)

Ennen asennusta huokoiset pinnat (käsittelemätön Leca/ Scanpor/Siporex jne) on rapattava, liimapestävä tai saumattava akryyliiiman kuivumisen välttämiseksi.

Kuva 3: Aseta pohjaelementti vaakatasoon. Käytä metalliliuskoja tai pulveriliimaa tarvittaessa.

Kuva 4-5: Laita takkasydän paikoilleen. Säädä sydämen korkeus säätöjaloilla, arvioitu korkeus ilmoitettu kuvissa. Varmista että takkasydämen ja takan kuoren väliin jää rako joka sallii takkasydämen laajentua kuumetessaan.

Kuva 6-8: Laita alempi palosuojaelementti ja sivuelementit paikoilleen. Varmista että takkasydämen ja takan kuoren väliin jää rako joka sallii takkasydämen laajentua kuumetessaan.

HUOM! Takaliitännän yhteydessä putki tulee liittää suoraan hormiin. Putkea ei saa viedä tulenaran seinän läpi

Huom! Jos savupiippuliitos tehdään tulenaran materiaalin läpi on noudatettava paikallisia määräyksiä.

Kuva 9: Laita lämpökilpi savupiipun liitoskauluksen ympärille. Päältä liitoksessa asenna lämpökilpi kokonaisuutena. Takaliitoksessa poista lämpökilvestä reijitetty osa.

Kuva 10-11: Jos liitetään piippuun takaa, poista varovasti reijitetty osa ylemmästä takaelementistä.

HUOM! Tällä elementillä on kaksi tehtävää palosuojauksessa, näin ollen suojarengasta on käytettävä kun takka liitetään piippuun takaa (Kuva 10C). Varmista että suojarengas tulee hyvin tiivistettyä paikoilleen.

Kuva 12: Jos takka liitetään savupiippuun päältä, käännä savuputkea 180. Siirrä ylemmän savuhorminliitosaukon kansi takaliitosaukon kanneksi.

Kun kuori on asennettu valmiiksi, täytä elementtien väliset raot akryyllillä ja tasoita saumat saippuaveteen kastetulla sienellä tai sormella niin, että elementtien väliin jää selvä syvennys (KUVA Z).

General information

Our surrounds are all made of non-combustible materials. All our inserts/stoves are tested according to the latest European requirements and also to the Norwegian SINTEF standard, which includes particle tests. Several European countries however have individual rules for installation of inserts, stoves and fireplaces. You as a client are totally responsible for the fulfilling of these local rules concerning the installation in your region/country. Nordpeis (Northstar) is not responsible regarding correct installation.

You should check local regulations concerning:

- distance from firebox to combustible/flammable materials
- insulation materials/requirements between fireplace surround and back wall
- size of floor plates in front of fireplace/stove if required
- fluepipe connection between firebox and chimney
- insulation requirements if fluepipe goes through flammable wall such as a wood wall.

Adjustment

We recommend to stack the surround without glue in order to adjust the insert prior to perforating the chimney for the flue connection. Use a spirit level to ensure that the surround is mounted straight. The insert will expand with heat and for this reason the surround must not rest on the insert. (Above the insert there must be a gap of 3 to 5 mm. Laterally there is no need for gaps, but between the lower part of the insert and the surround there must be a gap of at least 2 mm.)

Floor plate

A fireproof floor plate must be put in front of the fireplace if the floor is of a combustible material.

Acrylic glue

The fireplace is to be assembled using acrylic glue. Make sure all dust is removed and that the surfaces are clean. When the fireplace is assembled, use the same acrylic glue for filling joints (FIG Z)

Minor damage

The fireplace can sustain minor damage during transport and handling.

This can be repaired with acrylic/light filler. For perfect results, you can fill and sand with a suitable filler. Minor damage and uneven surfaces can be filled. If the damage is deep or in the event of significant damage, you are recommended to fill repeatedly with tile adhesive or cement putty to avoid sinking. Smooth off with e.g. a damp sponge or a float.

Fine Fissures

The building material around the fireplace can move. In new houses in particular, it is common for building materials to settle substantially in the early years. In addition, all concrete elements shrink to a decreasing extent for up to 15 months.

The result is that small cracks may appear in the concrete/masonry.

Use the fireplace for a few months. If cracks appear, scrape them out with a screwdriver or similar (to provide more space for acrylic joint filler). Vacuum the surfaces to remove any dust.

Inject acrylic joint filler and even it out with a spatula or a finger wetted with soapy water.

The joint can be painted after a couple of days.

Painting

When the fireplace has been filled/sanded and the glued joints are dry, the fireplace is ready to be painted. Use only breathable paint (acrylic) intended for masonry.

Treatment of marble

Clean the plates with mild soapy water and remove any residue of spilled glue.

Never use acid/abrasive materials, as this will damage the surface and polishing.

It is important to use detergent/sealant that is approved for marble for cleaning and sealing.

Scratches in dark marble can be coloured with a pencil.

A professional stone centre can help you with different products for surface treatment of the stone.

For your own safety, comply with the assembly instructions. All safety distances are minimum distances. Installation of the insert must comply with the rules and regulations of the country where installed. Nordpeis AS is not responsible for wrongly assembled inserts

We accept no liability for typographical errors and changes.

NB! See separate instructions for the insert

Palma

Insert

N-21

Steel chimney

Can be connected to steel chimney.

Weight including insert

Palma 356 kg

Floorplate

Please follow the regulations with regards to floorplates in your country.

Minimum measurements firewall

Palma has an integrated firewall and can be mounted directly against a combustible wall

Attention! The airflow behind Palma is a prerequisite for cooling down a combustible wall. The air gap must not under any circumstances be restricted as this may cause a fire.

Illustration (FIG 1)

*The illustration indicates the approximate centre height of the hole for the flue. Consider possible inclination of the flue prior to perforating the chimney. Distortions in floors and walls may influence the height.

Dry stack the fireplace for accurate height and positioning of the flue/chimney connection. If a fresh air supply set (accessory) is connected through the floor, mark where the hole should be.

Fresh air supply (accessory)

When the fresh air supply is passing through the floor, a hole needs to be cut in the bottom plate of the fireplace. See the illustrations in FIG A for recommended area for the hole.

Safety Distances (FIG 2)

Ensure that the safety distances are complied with. Please note that these safety distances can vary from country to country.

Assembly (FIG 3-FIG 15)

FIG 3: Place the bottom element so that it is level. If needed, adjust with wedges or powder glue.

FIG 4-5: Place the insert. Readjust the height of the legs, estimated height is indicated in the illustration. Ensure that there is a gap between the insert and the surround as the insert expands with heat.

FIG 6-8: Place the lower firewall plate and the side elements. Ensure that there is a gap between the insert and the elements as the insert expands with heat. NB! Can only be connected at the rear directly against a chimney, the flue cannot be brought through a combustible wall without masonry around the flue according to current regulations.

Attention! The flue must be connected directly to the chimney when connected at the rear, the flue cannot be taken through a combustible wall.

FIG 9: Place the heatshield around the flue. When connected at the top, let the heatshield remain intact. When connected at the rear, carefully remove the perforated area in the heatshield and place it around the flue.

FIG 10-11: If the rear connection is used, carefully remove the perforated area in the upper back element.

Please note! This element has the double function of a firewall, hence the protective ring must be used when the fireplace is connected at the rear (FIG 10C). Ensure to seal properly around the protective ring when this is used.

FIG 12: If the fireplace is connected to a chimney at the top, the smoke dome must be turned 180°. Move the smoke lid to the rear flue outlet.

Once the fireplace is assembled, fill the joints with acrylic and even them out with a sponge or finger and some soapy water, in order to have a clear indentation between the elements (FIG Z).

FIG 1

Palma =mm

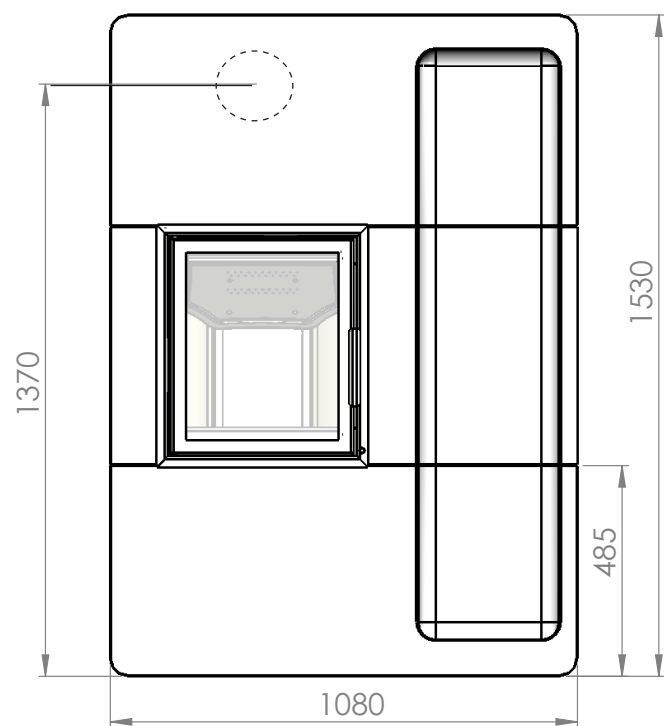
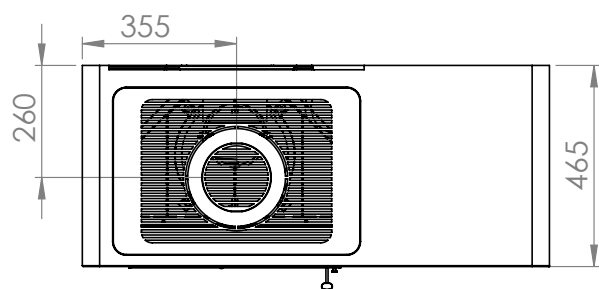


FIG A

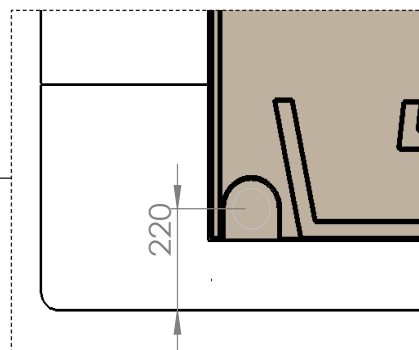
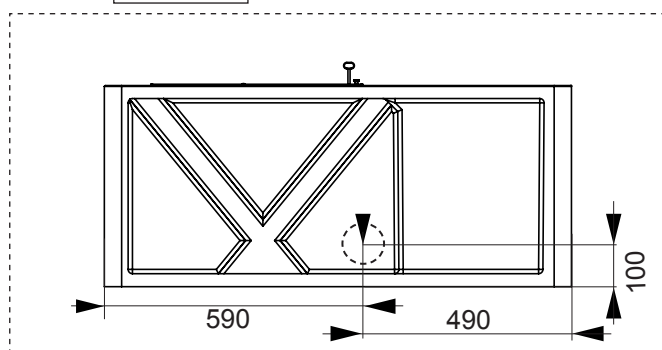


FIG 2

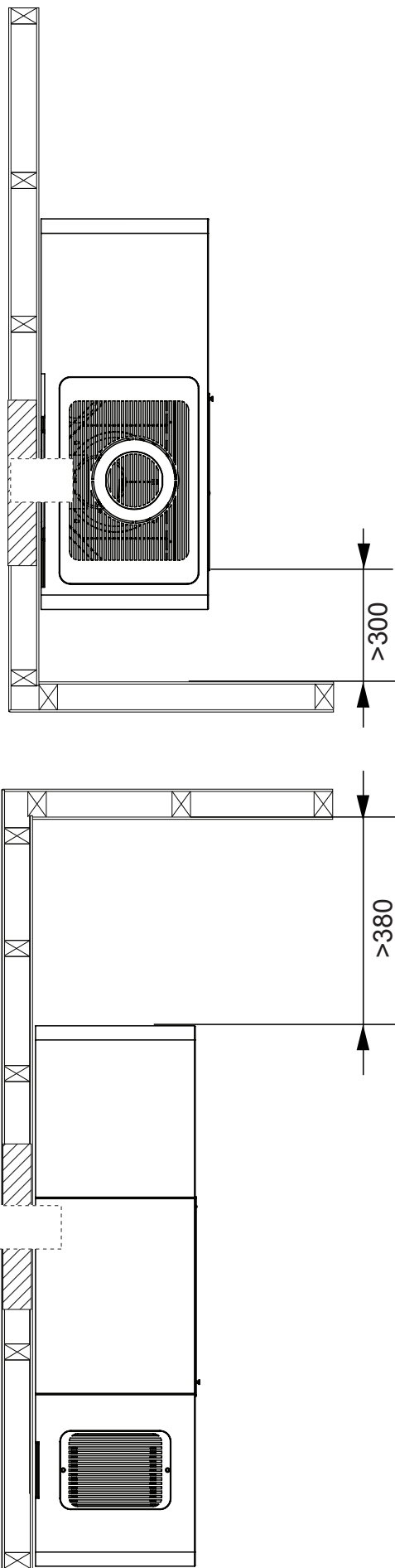


FIG 3 ^T

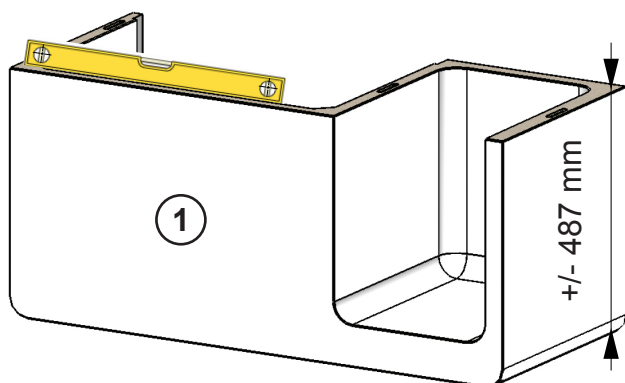


FIG 4 ^T

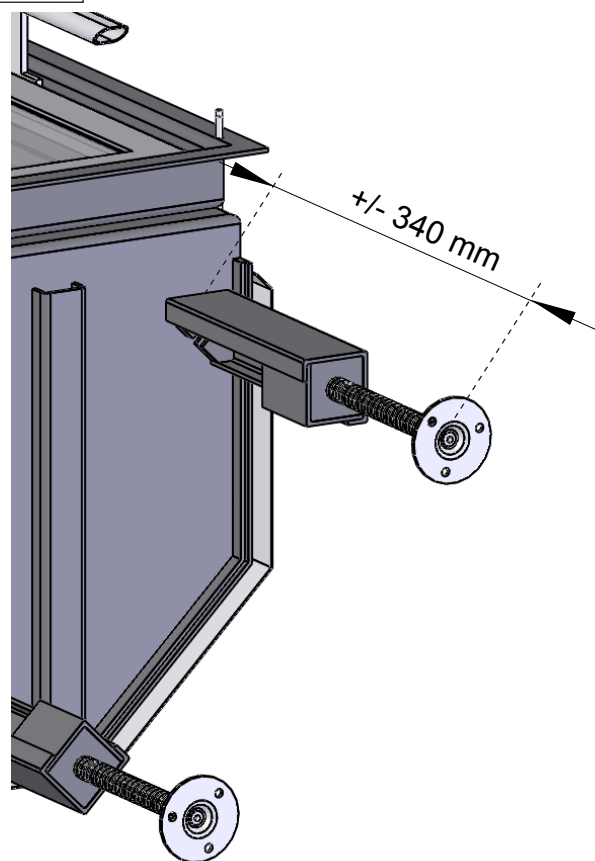


FIG 5 ^T

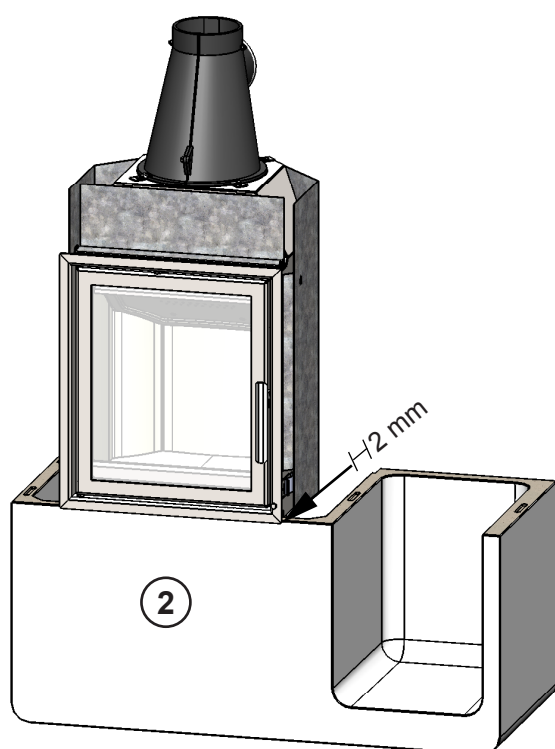


FIG 6 ^T

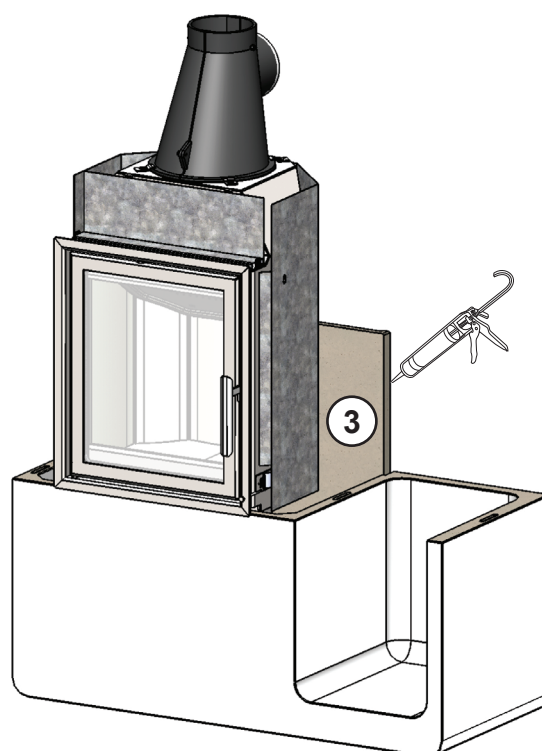


FIG 7 ^T

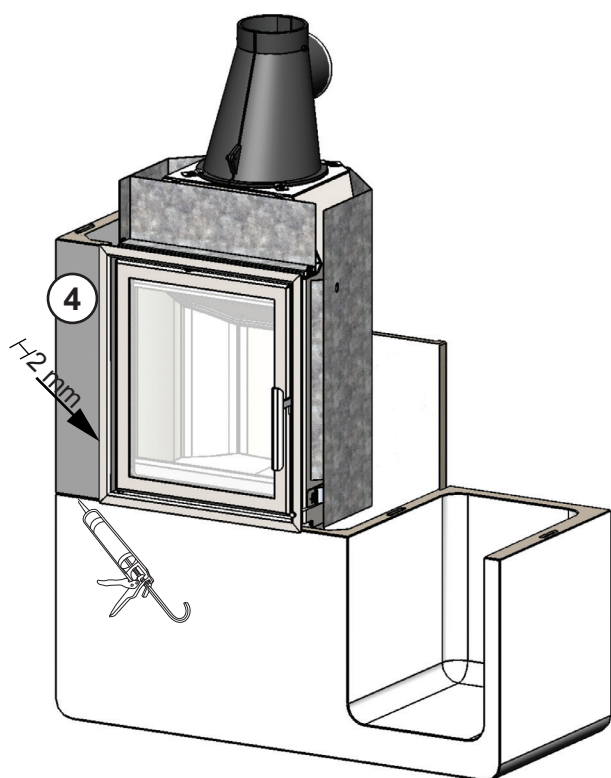


FIG 8

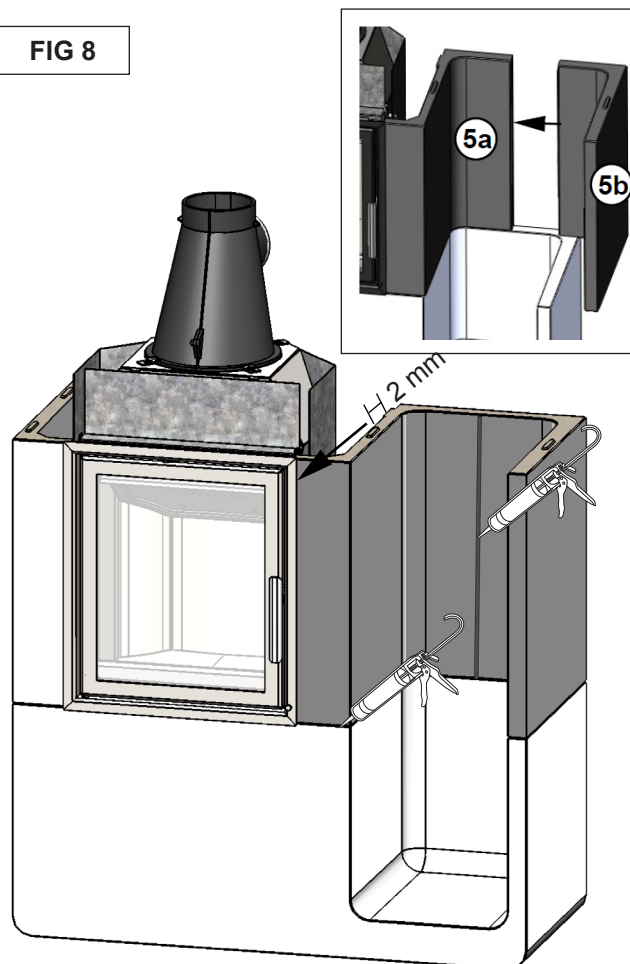


FIG 9 ^T

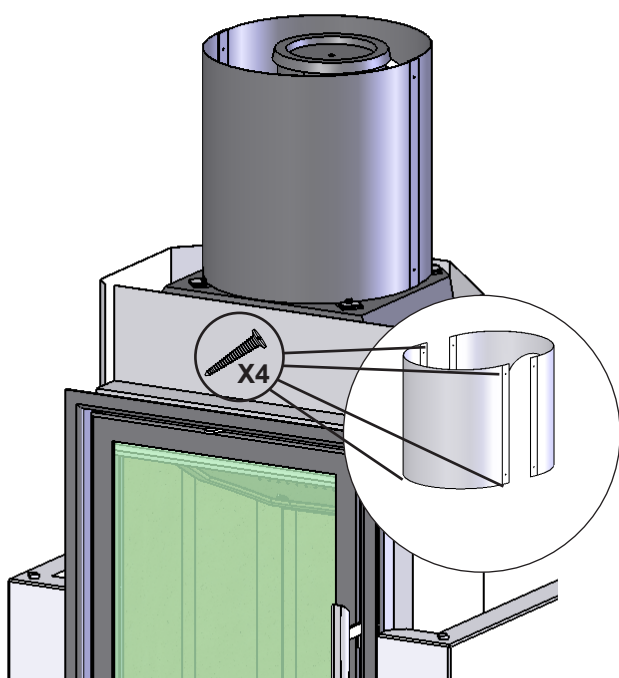


FIG 10 ^T

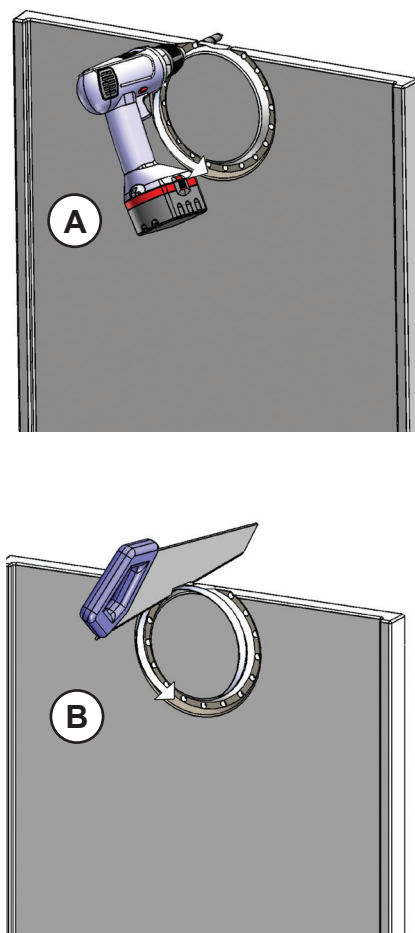


FIG 10

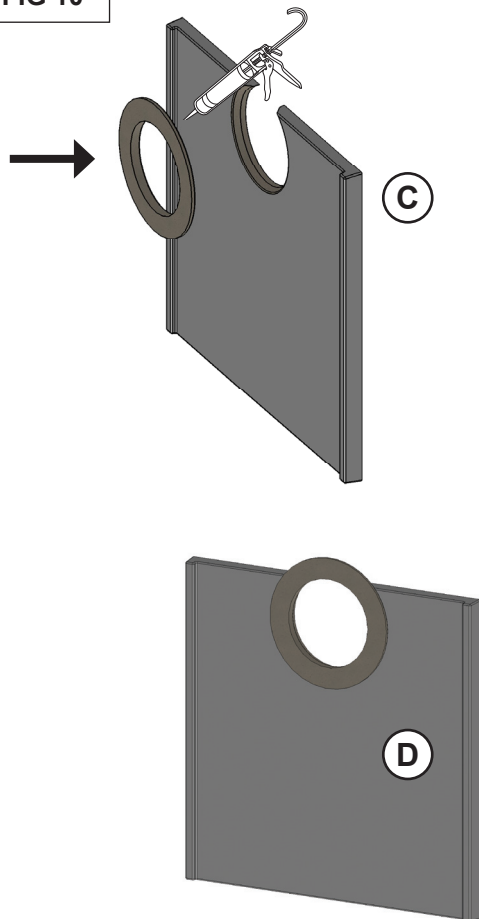


FIG 11

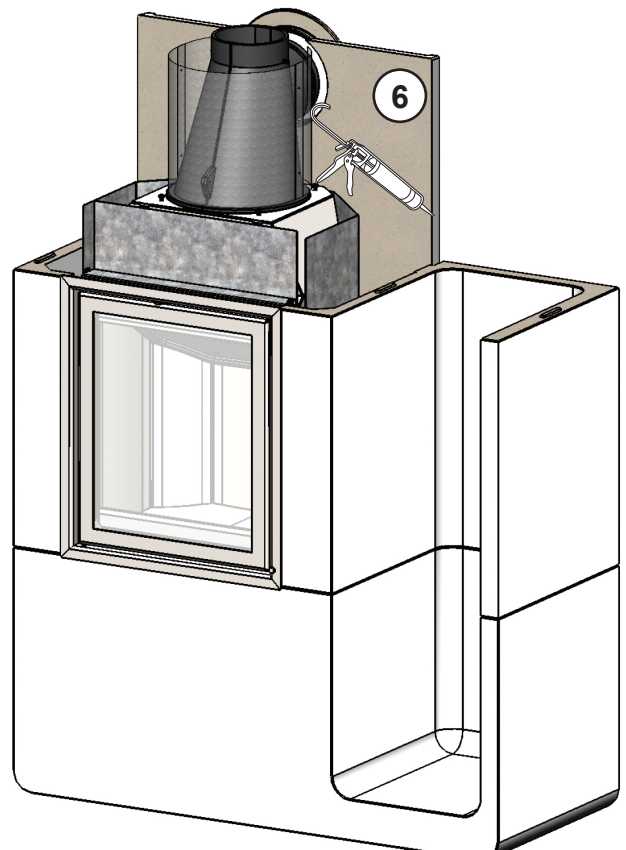


FIG 12^T

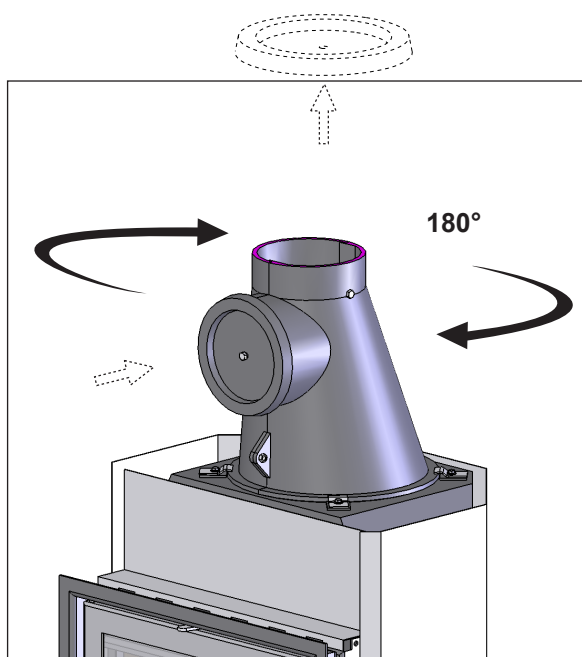


FIG 13

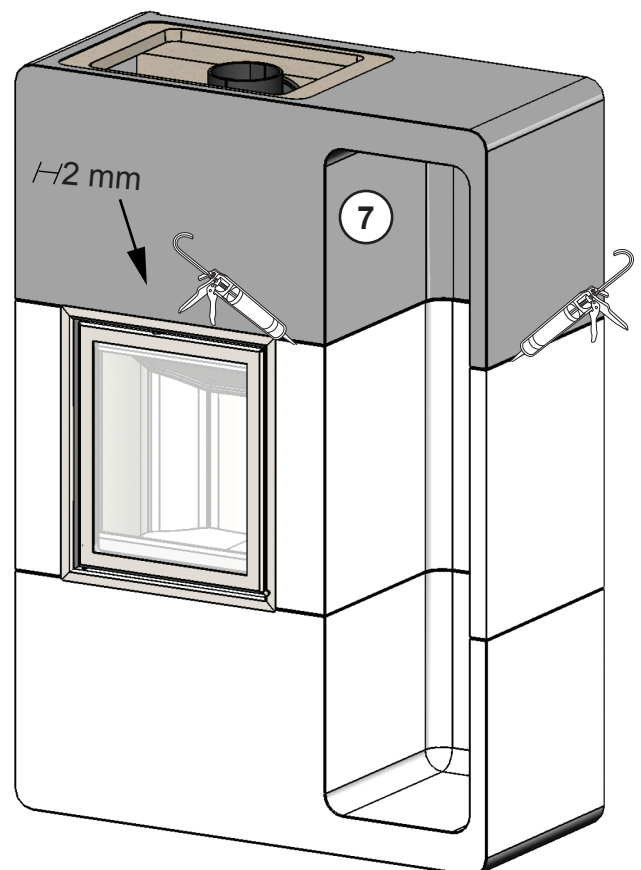


FIG 14

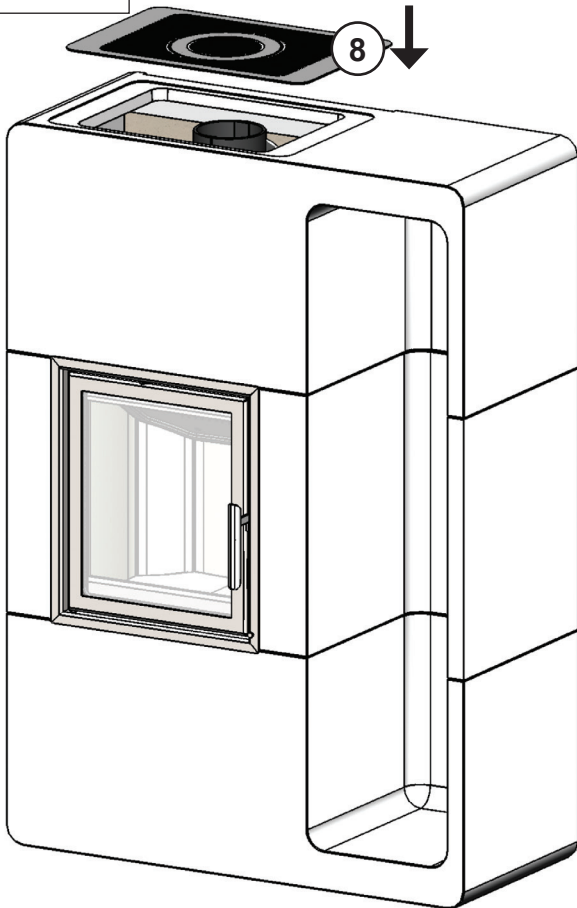
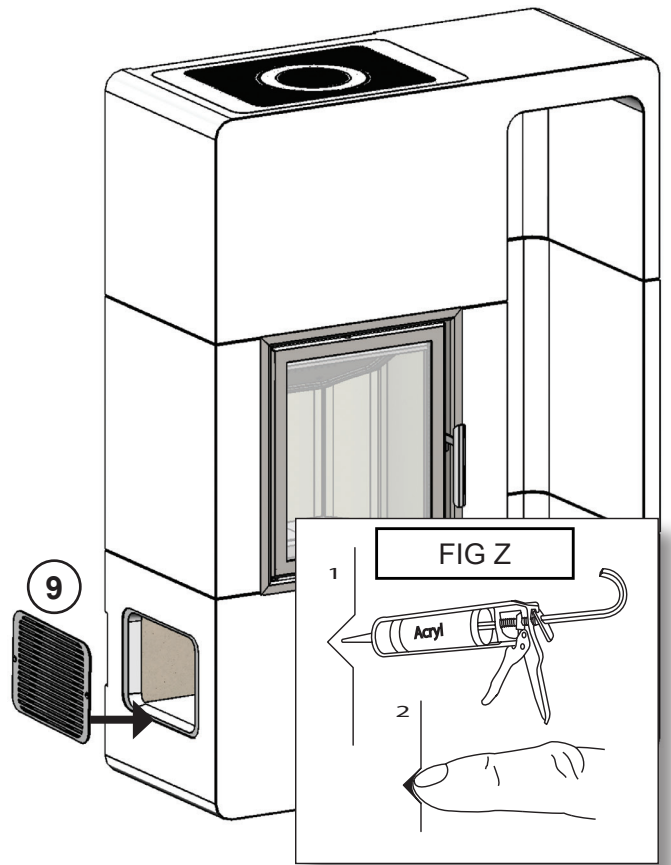


FIG 15





Nordpeis AS, Gjellebekkstubben 11, N-3420 LIERSKOGEN, Norway
www.nordpeis.no